

25. Jun. 1927

FACTS

Date:

25. Jun. 1927

Diary location:

Det kongelige Bibliotek

Creator/key person:

Johannes Larsen

Printed version:

Nej

SUMMARY

I anledning af 1.000 året for Altingets oprettelse tog forfatterne Gunnar Gunnarsson og Johannes V. Jensen initiativ til en nyoversættelse af De islandske Sagaer.

Dagbøgerne i 1927 er beskrivelser af natur, fugle og rejsen i Island fra 8 juni til 5. september 1927.

Rejsens formål er indsamling af materiale til illustrationer af de sagasteder og landskaber, hvor sagaernes handlinger udspillede sig.

Omkring 300 penne og tusch illustrationer blev resultatet af de to rejser i 1927 og 1930.

TRANSCRIPTION

*31a

31

Det stormer om Mrg
d. 25 men flover op ad
Formiddagen højt kl i Vej
fr. N.

Den østlige side af Dalen
ligger i en gul Dis af Støv
skyer, der vælter frem gen
nem Dalen V for Skjald
breiður. Der løber en Del
Hjejler om paa Engen ved
Aaen ca. 15 og leder efter
Orm. Tegner Almannagjá
fra oven for Fossen

Frokost

Smørgeas. Hvid Laps[ulæselig]
Gaar op og tegner det samme
paa et stykke Bøttepapir. 2 Ravne
Middag

Aspargessuppe Kogt Lam
i Asparges Mandelkage
Kaffe

Gaar op gennem Almannagjá
og ovenom dette til den
øvre Foss som jeg tegner.
Hvid Vipstjert 5 Graagæs fl. forbi.

*31b

Da jeg har tegnet gaar jeg
en Tur langs Aaen til de gl
tørre Løb Hjejler piber over
alt. Regnsøver. En strøm

\2 Ravne/ and letter fra Aaen og flyver
ned over Faldet. Da jeg kom
mer tilbage til Faldet gaar
jeg ad et [ulæselig] nedenfor
Faldet og følger Aaen et Styk
ke, forsøger at komme over
ved en Bredning men Gum
mistøvlerne er for korte.
Lidt nede ad Løbet møder
Jeg igen Strømanden den

gaar op paa en Revle og
piller sig, flytter sig først
da jeg er en Snes Alen¹ fra
den, svømmer saa ned
ad Aaen tilbage til Faldet
da jeg har siddet lidt og
set på det kommer
Strømanden ned fra og
flyver lavt op over
Faldet.

[TEGNING]

*32a

32

Op igen langs Øxarás gl
Løb tilbage skær en Bugt et
Par Gange og opgiver den da
jeg krysser en Vej fra en Gaard
() og følger saa denne
fra Almannagjá, som jeg naar 11 $\frac{3}{4}$
en Mængde Hjejler hele Vejen
sidder og piber til jeg er den 10
– 15 Al² nær. En har Svingfjerene
Og de yderste store vingefjer
Hvide Smaasporve er ogsaa
Nærgaaende Parvis Ved
En cirkelrund Dam et
Stykke fra Vejen Rødben
Jeg sætter mig ved Nedkørslen
til Almg.³ og ser ned ad den
det er ikke nogen helt alm
indelig Vej. Der kommer
en Bil op ad den saa en
Motorcykel og saa en Ford

Lastvogn den sidste møder
jeg paa Nedvejen, han
farer afs saa Sten og
Brokker fyger om ham

*32b

men stopper lidt før
Toppen og skifter Gear. 2
Motorcykler kommer op
ad. Der er temmelig livligt
paa Valhöl ogsaa nogle
[ulæselig] men skønt Kl
er over 12 er de 50 stu
denter endnu ikke an
kommet, betror Tjeneren
mig, men de kommer
nok snart. Jeg har
tegnet mindst 10
Timer i dag, vist nok 11.
[TEGNING]

¹ 12,5 m

² 6 – 9,5 m

³ Almannagjá

31
Det stormer om Mry
d. 25 men fløve op ad
Forniddag. Højt bl. i Vej
fr. N.
Den østlige Side af Dalen
ligger en en gul Dis af Høi
skive der vatter frem over
den Dalen V for Skjald
Løyd. Der ligger en Del
Højde om grøn Kryen ved
Lam ca 15. g leds efter
Om Tegne Almumppa
fra oven for Fossu
Høst
Inorgas Nord Lapsevns
Gave og tynde det samme
som et Rod Rothpique 2 Ravn
Midday
Aspergeren koft Lønn
Asperger Mandelkær
Kuffe
Gave og grøn Almumppa
g ovenan dette til den
over Foss som p tynde
Nord Vigtigt 5 Graasen H. parti

Da jeg hastigt gik en
Om-Langt Aften til de gl
Tore-Lob Hjelpe pibe over
alt. Reprosire. En Storm
^{svømme}
sidd alle fra Aen og flyve
ned over Faldet. Da jeg kom
nu tilbage til Faldet gav
jeg et Staa nedde for
Faldet og følge den til Sky
ke forsigtigt at komme over
ved en Boedning men Lom
mistrettes og faldt. I
Lidt ned ad Lilet med
jeg igen Stormanden den
gav og paa en Revle og
gilde sig. flyttes sig først
da jeg er en pris Aen fra
den svømme saa ned
ad Aen tilbage til Faldet,
der har siddet lidt og
sit paa det kommer
Stormanden ned fra og
flyve langt op over
Faldet.



Op i gjen og lunsj floris gl²²
Løt Pittag skae en Bøyt et
Pis Gang og opgive den den
og kørte en Vg fra en Gærd
I g følge saa denne
ta Almya. som g naa 11³⁴
en Mayli Hyeke tude Vegen
siddes jiske til g edem 10
-14 til vser. Ein has Lunyffern
og de yuete store Vaydøppes
hvilde Lønnyfferns er gaa
nagaaende Parvis Ved
en cirellbrant Lønn et
Styke fra Vegen Rødben.
Jø satte mig vid Nalkørde
Vid Almy. g ses ned ad den
det er ikke nogen helt aben
uvindelig Vg. De komme
en Bøyt op ad den saa en
Nalkørde g saa en Fod
Lustvoyn den sidst i miden
g paa Nalkøyn fram
Lønn op saa sten g
Borakke fygge om Lønn

man stopper lidt for
Tøjning skifter Geas 2
Motocyclet kommer derved
ad. De er kommet lidt
paa Væghat gaaet nogle
Læfester man skævt. Kl
er over 12. er de 50 Ytu.
dente enden Jhu an.
Komme betor Tjeneren
vi, men de kommer
nuk snart. Jy har
tegnat mindst 10
Tjener. Lige vestros
11.



Jy
Jan
12
und
Inp
Voc
Dui
ma
Op
ack
dit
it
gen
gen
Alh
cig
st
dy
Dih
Ytu
Tj
no
it

KILDER TIL DANSK KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET



Johannes Larsens rejserute i Island 1927

13.06.1927	[1]	Reykjavík	03.08.1927	[13]	Gilsbakki
23.06.1927	[2]	Þingvellir	06.08.1927	[14]	Norðtungu
03.07.1927	[1]	Reykjavík	07.08.1927	[15]	Hreðavatn
05.07.1927	[3]	Hlíðarendakot	08.08.1927	[16]	Svignaskarð
09.07.1927	[4]	Múlakot	09.08.1927	[10]	Borgarnes
10.07.1927	[5]	Hallgeirsey	10.08.1927	[17]	Urriðaa
11.07.1927	[6]	Bergbórshvoll	11.08.1927	[10]	Borgarnes
14.07.1927	[7]	Stóra-Hof	12.08.1927	[18]	Krossar
17.07.1927	[8]	Keldur	14.08.1927	[19]	Gröf
20.07.1927	[7]	Stóra-Hof	15.08.1927	[20]	Ólafsvík
22.07.1927	[1]	Reykjavík	18.08.1927	[21]	Bjarnarhöfn
23.07.1927	[9]	Mosfell	20.08.1927	[22]	Stykkishólmur
26.07.1927	[1]	Reykjavík	26.08.1927	[10]	Borgarnes
28.07.1927	[10]	Borgarnes	28.08.1927	[1]	Reykjavík
01.08.1927	[11]	Reykholt	31.08.1927		Sejler fra Reykjavík
02.08.1927	[12]	Húsafell			